



Kabelgyáriak erősítik a töltést

Védekezési tervünk mindenre kiterjed

Papp Gyula vb-elnökhelyettes tájékoztatója

A tegnapi árvízvédelmi tanácskozás után külön is fölkereste munkatársunk Papp Gyula vb-elnökhelyettest, a szegedi árvízvédelem vezetőjét, hogy részletes tájékoztatót kérjen tőle Szeged védelmi tervéről.

Papp Gyula kérdéseinkre válaszolva elmondotta, hogy a város teljes védelmi terve készen van, Szeged politikai, tanácsi vezetői, valamint a védekezést irányító vízügyi szakemberek ezt kelő időben és teljes alapos-sággal, minden eshetőségre kiterjedő figyelemmel és gondossággal készítették el. Számba vették, hogy az átvonuló árhullám tömegét és tartósságát tekintve példátlan lesz, s a veszély minőségét ez határozza meg. Szeged védelmét az egész alsótiszai védekezés keretében kell megítélni, hiszen tudnunk kell, hogy bárhol mozdulnak erők a megyében, egyúttal Szegedet is védik.

— A városunkat fenyegető veszély elhárítható, annak ellenére, hogy az tartós, majd egyhónapi küzdelmet, helytállást követel tőlünk. Ennek megfelelően szerveztük meg a védekezés irányítását, a vízügyi és építési szakemberek mozgósítását, a szakértők helyzetértékelő csoportjait. A szegedi védővonal minden kilométerére jut egy műszaki szakember, aki megfelelően tudja irányítani a munkát. A védelemhez szükséges anyaggal rendelkezünk, gépek vannak, és a tartalékokról is folyamatosan gondoskodtunk.

— A veszély elhárításához a kellő emberi erő ugyancsak megvan. A honvédségi alakulatok példás helytállása, a vállalatok dolgozói és a kirendelt közérő létszáma elegendő. Ez ma már napi kétezerrel is emelhető! A vállalatok, a lakosság hasonlóképp messzeemenő megértésről, városszeretetről fakadó áldozatkészségről tesz tanúságot.

Ismeretes, hogy ilyen veszélyes helyzetben az előrelátásnak mindenre ki kell terjednie. Ezért azt is megkérdeztük, milyen elgondolások vannak Szeged legveszélyeztetettebb városrészeinek megvédésére, a lakosság biztonságának megőrzésére.

— El kell mondanom, — válaszolt Papp Gyula —, hogy minden intézkedés éppen a biztonságot szolgálja, még akkor is, ha személyileg kellemetlen lehet. A lakosság látja a védekezés méreteit a Tiszán és részese annak. A körtöltés végszükség esetén megvédi a város belső területét, így egész lakosságát. Újszeged helyzete sem rosszabb. A Maros torkolati részén, a vízügyi szakemberek szerint, a töltés képes egy a városrészt megvédeni, így közvetlen veszélyt ott sem fenyeget. Ha mégis előadódna kritikus

helyzet, Újszeged lakosságának biztonságba helyezésére szintén megvan a terv, melyet szükség esetén a lakossággal időben közlünk. Hasonló elképzelések vannak arra az esetre, ha bármely külső városrész kerülne veszélybe!

— Minél inkább közeledünk a tetőzéshez, annál több embert kell a gátakra szelitni, mert a homokzsákos módszer a védekezés egyik legfontosabb része; ez pedig nagyon munkaigényes.

— A város megszokott életének biztosítása a tökéletes védekezés alapja. Ehhez mindenekelőtt termelésre, a kommunális ellátás zavartalanására, az ellátás további jó szervezésére van szükség. Eddig mindezt si-

került fenntartani. Kisebb átmeneti zavart okozott a megnövekedett gépjárműforgalom, a torlódás; gond a segítségül jött emberek elhelyezése is, de ez mind természetesen nehézség ilyen körülmények között. A lakosságnak ezt feltétlenül meg kell értenie! Ugyanezt kell vállalnunk a védekezés egész időtartamára. Lehet persze pillanatnyi nehézség, ilyen esetekben viszont az emberkeletkezésével együtt számolunk a Maros lassú apadásával, a töltések további elázásával, esetleg újabb buzgárok keletkezésével is. Most már szakembereink sok tapasztalattal készülnek a szervezett védekezésre. Elhatározott szándékunk, hogy a töltések állandó erősítésével és megvédésével leküzdjük az árvízveszélyt.

— Az a meggyőződésünk — mondotta összefoglalóul —, hogy a kormányzati szervek teljes támogatását élvezve, a honvédség további nagyszerű segítségével és a lakosság összefogásával a veszélyt el lehet hárítani.

A barátság jegyében

Nyelvüket a gátnál sem értette mindenki, csak a szándékot. Amikor mi még éppen csak hallottuk május 18-án, hogy fenyegető árhullám várható a Maroson, akkor sok készsleges hazánkfia mellett 250 szovjet katona is beállt a homokbányába zsákokat tölteni. Ott voltak Makó alatt a gáton, a közvetlen veszély színhelyén, napsütésben félmeztelen, esőben ázva-fázva, de mindig megállás nélkül dolgozva. Együtt a civilekkel, együtt a magyar katonákkal. Speciális terepjáró gépeikkel elsők között szállították úttalan utakon a tömítőanyagot, kavicsot, amire szükség volt, mindent.

Szeged és Odessza testvérvárosi kapcsolatát idézi a Kiszomboron pihenőbe vonult kis egység szálláshelyén V. I. Martinov tiszt. Azért említi, mert az odesszai körzetből sok katonájuk volt a gáton. Az önzetlen barátság homokzsákról homokzsákká, lépésről lépésre nyomom követhető, kézzelfogható bizonyítéka az az igyekezet, amelyet gátjaink védelmében tanúsítottak. Dagasztották a sárat, sokszor derékig erő hideg latyakban dolgoztak, de dolgoztak, pontosan, ahogy szakembereink kívánták.

Hogyan értették egymást? Rendkívüli helyzetben nincs szükség mindig tolmácsra. Bár egyikük sem volt még árvízvédelemben — mondja az egyik parancsnok —, de a veszélyt könnyű volt felismerni. Innen pedig már közzönséges jelbeszéddel is lehet tájékozódni.

Május 25-ig szabályos váltásban dolgoztak. Most pihenőben vannak, de készenlétben, hogy újra segítsenek. ha esetleg szükség lenne rájuk. Kételtű járműveik Kiszombor és Maroslele körzetében várnak és segítőkész-

séggel készenlétben állnak mindaddig, amíg le nem vonul két nagy folyónkon az árvíz.

H. D.

Kettős kötelelességleljesítés

A ruhagyár dolgozóinak példás helytállása

A szegedi iparvállalatok dolgozóira kettős feladat hárul ezekben a szorongatott napokban. Segítséget nyújtanak a gátak védelmében és megfeszített erővel folytatják a mindennapos termelőmunkát.

A Szegedi Ruhagyár közel négyezer dolgozója szép példáját adja a segítségnek. A napokban utalták át az árvízkarosultak megsegítésére felajánlott egynapi keresetüket, 180 ezer forintot a Magyar Vöröskereszt csekk-számlájára. Ezzel egyáltalán nem merült ki segítségnyújtásuk. Tegnap, csütörtökön a Vöröskereszt szegedi szervezetének székházába szállítottak 256 darab kétrészes munkaruhát, 291 darab nadrágot, 138 darab férfi öltönyt, 157 darab férfi zakót, 130 lemdberjackot és 28 ezer darab fólia zsákok élelmiszerek csomagolására. Ez az anyagi segítség több mint félmillió forint értéket jelent.

A szállítási és fizetési megállapodásokat mellőzve néhány óra alatt 500 darab esőkabátot küldtek a makói Maros-gáton dolgozó embereknek és 800 esőkabátot a Tisza mentén védekező munkásoknak. Úgy érezték a szegedi gvár vezetői, hogy első a gyors segítség, majd az érvényes az ismert mondvány, hogy kétszer ad, aki gyorsan ad. A ruhagyár dolgozói egyöntetűen úgy határoztak,

Sajátságos helyzet

alakult ki meggyénk árvízvédelmében, amelyet a Területi Arvívzédelmi Bizottság tegnap áttekintett. A jelenlegi helyzetet az jellemzi, hogy a Maros lassú apadásával a határtól kb. Ferencszállás községig valamelyest csökkent az árvízveszély, noha itt sem szűnt meg meg teljese. A Maros alsó szakaszán, valamint a Tisza védőtöltésein a víz további emelkedésével (amely meghaladta az 1932-es 924 cm-t) az árvízveszély súlyosbodott. A védekezés súlypontja a Tisza vonalára, első-sorban Szeged térségére helyeződött át. Eppen ezért ezeken a helyeken kell teljes erőmegfeszítéssel védekezni a víz pusztító hatása ellen.

A Tisza térségében

számolni kell azzal is, hogy a gátak megőrzéséhez sokkal nagyobb élő erőket, szakembereket, valamint védanyagokat és technikai eszközöket kell koncentrálni és szervezeten felhasználni, amint azt a Maros gátjainak védelme során tettük. Az árvíz növekedésének veszélyessége Szegeden kézzelfoghatóan érzékelhető. Eppen ezért a továbbiakban is fegyelmeezeten cselekvő magatartást kérünk a lakosságtól, elsősorban a veszélyeztetett területeken. A Tisza teljes tetőzéséig még napok vannak hátra, s ezalatt fokozni lehet és kell védelmi felkészültségünket. A védekezéshez szükséges erők további koncentrációja a Tisza gátjain azonban nem jelenti a Maros felsőbb szakasza védelmének elhanyagolását. Ellenkezően! A Tisza víz-szintjének emelkedésével együtt számolunk a Maros lassú apadásával, a töltések további elázásával, esetleg újabb buzgárok keletkezésével is. Most már szakembereink sok tapasztalattal készülnek a szervezett védekezésre. Elhatározott szándékunk, hogy a töltések állandó erősítésével és megvédésével leküzdjük az árvízveszélyt.

Hosszan tartó vízlevonulásra

kell felkészülnünk mind a Tiszán, mind a Maros alsó szakaszán. Ezt a következtetést a Tisza növekvő vízszintjéből, a Körös áradásából, a Maros lassú apadásából, a Duna telítettségéből vonják le szakembereink. A Maros bal partján levő községekben azonban még fokozott készenlétben kell lennie a lakosságnak az esetleg sorra-kerülhető gyors kitelepítés érdekében. Kormányzati szerveink e helyzetnek megfelelően egyre növekvő támogatást nyújtanak a gátak védelméhez. Újabb nagyerű műszaki-katonai alakulatok érkeztek me-gyénkbe és egymásután futnak be az olyan szerelvények és közúti járművek, amelyek a védekezéshez szükséges eszközöket hozzák.

Kettős feladatot

kell most megoldani me-gyénkben. Egyrészt: minden SZÜKSÉGES élő és technikai eszközt mozgósítani gátjaink védelmére, másrészt: mind fokozottabb figyelmet kell fordítani a termelés folytatására mind az iparban, mind a mezőgazdaságban. Hangsúlyozzuk, hogy a Tiszán a növekvő árvízveszély ethárítását tesszük

kell most megoldani me-gyénkben. Egyrészt: minden SZÜKSÉGES élő és technikai eszközt mozgósítani gátjaink védelmére, másrészt: mind fokozottabb figyelmet kell fordítani a termelés folytatására mind az iparban, mind a mezőgazdaságban. Hangsúlyozzuk, hogy a Tiszán a növekvő árvízveszély ethárítását tesszük

Szabadka kész a segítségre

Tegnap ismét Szegedre látogattak jugoszláv testvérvárosunk, Szabadka vezető képviselői. Mint ismeretes, a testvérváros nevében korábban segítséget ajánlottak fel. Antun Milodanovic-Dela, a Jugoszláv Kommunista Szövetsége szabadkai községi bizottságának első titkára és Bagi Károly, a szabadkai

községi szkupstina elnöke felkereste Sipos Gézát, a Szeged városi pártbizottság első titkárát. Bejelentették, hogy a Szegednek felajánlott segítségre máris készen állnak.

CSÜTÖRTÖK,
1970. MÁJUS 28.

Árvíz és termelés

az első helyre, ezzel együtt azonban fokozott figyelmet kell szentelni a termelésre, a termelés gondjainak, feladatainak megoldására is. Erről annál inkább szólni kell, mert nagy árvízvédelmi erőkkel rendelkezünk és bírjuk lakosságunk megértő, cselekvő, áldozatkész támogatását. Minden reményünk megvan arra, hogy az árvíz néhány hét múlva pusztítás nélkül levonul és akkor a termelés kerül az első helyre. De addig is sokat tehetünk azért, hogy indokolatlan elmaradást ne szenvedjünk a termelésben. A víz pusztítása és a szervezett védekezés már eddig is sokba került, ne növeljük a károkat még a termelés lemaradásával is.

A Területi Arvívzédelmi

Bizottság

gondosan mérlegelve a helyzetet tegnap úgy döntött, hogy Makó és a környező községek kitélepített munkaképes lakosokat napokénti oda-vissza szállítással be kell kapcsolni, mindenek előtt a mezőgazdasági termelésbe. Most még nem olyan az árvízhelyzet, hogy a kitélepített lakosokat akár részlegesen, vagy teljesen visszaköltöztessük, de arra lehetőség van, hogy a mezőgazdaságban már is jelentkező lemaradást csökkentjük, az égetően sürgős vetési és növényápolási munkákat elvégezzük. Ez az új helyzet gondos szállítási, munkaszervezési és ellátási feladatokat hárít a mezőgazdasági üzemek vezetőire. Bizunk szervezőképességükben és a rendkívüli helyzethez való alkalmazkodó képességükben. Fegyelmet, szervezettséget kérünk úgy tőlük, mint a termelésbe most bekapcsolt emberektől.

A folyamatos termelés feltételeinek további biztosítása és javítása me-gyénk minden gazdálkodó egységében feladat. A gátak védelméhez szükséges közérő — amíg csak lehet — a nem termelő területekről kell mozgósítani. Veszély esetén természetesen mindent az árvízvédelemnek kell alárendelni me-gyénk bármely területén. A munkaerővel is mindenütt takarékosan bánjanak. A termelésben résztvevők mindent tegyenek meg a zökkenőmentes munka érdekében. A Makón leállított és dolgozni kezdő üzemekben mielőbb álljon vissza a termelés korábbi ritmusa és folyamatosága. A mezőgazdaságban minden művelhető területet hasznosítsanak és a kultúrnövényeket szabaddítsák meg a gyomoktól. Gondozzák, ápolják az állatállományt — minimálisra csökkentve itt is a veszteségeket.

Bőven van tehát tennivalónk,

de erőink és lehetőségeink további ésszerű kihasználásával megoldjuk az árvízvédelem, valamint az anyagi javak termelésének együttes feladatát.

A víz gátak között tartásával megvédjük az embereket, a városokat és községeket, egyben ipari, mezőgazdasági üzemünket és olajtelepeinket is. A gátakon és a termelésben dolgozók közös frontot alkotva egy célt szolgálnak: az ember győzelmét a természet felett.

ENSZ-határozat

Az Egyesült Nemzetek Szervezetének gazdasági és szociális tanácsa csütörtökön egyhangú határozatot hozott a romániai és a magyarországi árvízzel kapcsolatban.

A határozatban a tanács mélyszéges együttérzését fejezi ki Románia és Magyarország népének és kormányának a természeti csapás miatt. A tanács felhívja a világszervezet minden tagállamát és a társadalmi szervezeteket, vegyék fontolóra milyen módon nyújthatnak segítséget a két országnak. A határozat végül felkéri az ENSZ főtitkárát és a világszervezet szakosított intézményeit: a nemzetközi élelmézési és mezőgazdasági szervezetet (FAO), a nemzetközi gyermek és oktatásiügyi alapot (UNICEF) és a nemzetközi fejlesztési szervezetet (UNIDO), hogy a rendelkezésükre álló eszközöket figyelembe véve nyújtsanak sürgős segítséget a két ország népének és segítőkész elő a normális életkörülmények helyreállítását.

A szavazás után Diaconescu nagykövet, a Román Szocialista Köztársaság állandó ENSZ-képviselője és Tardos József tanácsos, a magyar ENSZ-képviselő ideiglenes ügyvivője mondott köszönetet a tanácsnak.